



Dear Guests,

The Hotel Management recommended booking water activities and excursions at reception of the hotel, the Boathouse, the Diving Centre or with the respective Tour Operator Representant. Please note that the hotel doesn't organize/sell excursions on the beach.

The Hotel's Management declines responsibility for any problem arising from services and/or activities booked with external service providers on the beach which are not hotel employees.

Thanking you for your understanding

The Management

* * *

Chers Hôtes,

La direction de l'hôtel nous recommande de réserver les activités nautiques et les excursions à la réception de l'hôtel, à la case nautique, au centre de plongée ou auprès du représentant du tour-opérateur respectif. Veuillez noter que l'hôtel n'organise pas/ne vend pas d'excursions sur la plage.

La direction de l'hôtel décline toute responsabilité pour tout problème lié aux services et/ou activités réservés auprès de prestataires externes sur la plage, qui ne sont pas des employés de hôtel.

En vous remerciant de votre compréhension

La Direction

* * *

Liebe Gäste,

Die Hotelleitung empfiehlt, Wassersportaktivitäten und Ausflüge ausschließlich an der Hotelrezeption, im Boathouse, im Tauchzentrum oder bei den jeweiligen Reiseleitern zu buchen. Bitte beachten Sie, dass das Hotel keine Ausflüge am Strand organisiert oder verkauft.

Die Hotelleitung übernimmt keine Verantwortung für etwaige Probleme im Zusammenhang mit Dienstleistungen und/oder Aktivitäten, die bei externen Anbietern am Strand gebucht werden, da diese keine Mitarbeiter des Hotels sind.

Vielen Dank für Ihr Verständnis.

Die Hotelleitung